



TEPLICKÉ OZVĚNY

Zpravodaj města Teplice nad Metují

BŘEZEN 2026



SLOVO STAROSTKY

Vážení a milí čtenáři Teplických ozvěn, píšu tento úvodník v době, kdy za oknem svítí slunce a ve vzduchu je cítit první jarní nálada. Věřím, že nejsem jediná, komu sluneční paprsky přinášejí lepší náladu a trochu více optimismu.

Sníh už z většiny zmizel a zůstává jen na sjezdovce, kde se s jarními prázdninami uzavírá i letošní sezona. Ostatním zimním sportům už odzvonilo dávno a my můžeme oprášit kola nebo vyrazit na procházku do probouzející se jarní přírody. Technické služby se pustily do úklidu města po zimě a řadu z nás čekají první práce na zahradách.

S příchodem jara se rozběhnou také plánované stavební akce ve městě. Podrobněji se jim budu věnovat v příštím čísle zpravodaje, ale už nyní se s nimi můžete seznámit na webových stránkách města v přehledu plánovaných akcí. [Plán akcí města - Oficiální stránky města Teplice nad Metují](#)

V pondělí 30. března proběhne na území Teplíc nad Metují historicky první místní referendum. Společně budeme rozhodovat o dvou navržených otázkách – o výstavbě návštěvnického centra u vstupu do skal a o bytové výstavbě. K oběma tématům i k uváděným důvodům pro svolání referenda jsem se již podrobně vyjadřovala v lednovém a únorovém čísle Teplických ozvěn, na webu města v sekci Aktuality i na facebookové stránce města. Všechny informace a podklady tam stále najdete.

[FAKTA K NÁVŠTĚVNICKÉMU CENTRU - Oficiální stránky města Teplice nad Metují](#)

[FAKTA K PROJEKTU BYTOVÉHO DOMU - Oficiální stránky města Teplice nad Metují](#)

[FAKTA O ÚVĚRU MĚSTA TEPLICE NAD METUJÍ - Oficiální stránky města Teplice nad Metují](#)

[FAKTA O SCHODKU ROZPOČTU - Oficiální stránky města Teplice nad Metují](#)

[CO JE TO DLUHOVÁ BRZDA PRO OBCE? - Oficiální stránky města Teplice nad Metují](#)

Od té doby se ale situace v obou případech posunula, a proto vás chci stručně informovat o aktuálním stavu.

* **Návštěvnické centrum** – 18. února skončila lhůta pro podávání nabídek na výstavbu. Do výběrového řízení podaly nabídku čtyři firmy. **Nejnižší nabídka je za 31 619 542 Kč**, nejvyšší za 45 485 109 Kč. Máme platné rozhodnutí o **získání dotace 12 mil. Kč**.

O výběru dodavatele nebo zrušení veřejné zakázky rozhodne zastupitelstvo města, až budou známy výsledky referenda.

* **Bytová výstavba (Bydlení ve dvoře)** - Projektová dokumentace ještě nebyla dodána. Se společností Projekt Studio jednáme o následných krocích, ve hře je i odstoupení od smlouvy z důvodu nedodržení termínu dodání.

O samotné stavbě se vůbec nerozhodovalo a nerozhoduje, protože v tuto chvíli není dodána projektová dokumentace, není vydané stavební povolení a není vypsán žádný dotační program na podporu výstavby nájemních bytů.

Ráda bych vás pozvala na veřejnou debatu k otázkám referenda, kterou pořádáme v pondělí 16. března od 17 hodin v kině. Budu ráda, když přijdete, zeptáte se na to, co vás zajímá, vyslechnete si odpovědi a podělíte se o svůj názor. Pozvání přijal také Ing. arch. Karel Mrázek.

Současně vás zvu i na probíhající výstavu, která představuje stavební záměry a studie, na nichž pracujeme společně s odbornou investicí. Budeme rádi, když se s návrhy seznámíte. Na výstavě můžete také hlasovat v anketě pro tři záměry, ke kterým v dubnu připravujeme debatu s jejich autory.

A nakonec bych vás chtěla požádat – prosím, přijďte k referendu a využijte svého hlasu. Každý hlas bude důležitý. Pokud máte na dané otázky svůj názor, nenechávejte rozhodnutí jen na ostatních. Přijďte vyjádřit svůj postoj.

Přeji vám krásné dny plné slunce!

Věra Prokopová, starostka

Vážení spoluobčané,
**chystáte se hlasovat
v referendu?**

Zveme vás na veřejnou debatu k
navrhovaným otázkám.

**Přijďte diskutovat,
přijďte se ptát,
vytvořte si vlastní názor.**



**KINO Teplice nad Metují
pondělí 16. března 2026
17 hodin**

Těšíme se na vás.

MĚSTO TEPLICE NAD METUJÍ VÁS ZVE NA
VÝSTAVU CHYSTANÝCH STAVEBNÍCH ZÁMĚRŮ



**ZASEDACÍ MÍSTNOST ÚŘADU
TEPLICE NAD METUJÍ
1. BŘEZNA - 30. DUBNA 2026
V OTVÍRACÍCH HODINÁCH ÚŘADU**

NOVÉ ORDINACE PRO LÉKAŘE
PARKOVIŠTĚ U VSTUPU DO SKAL
KOMUNIKACE A PARCELY ZA ŠKOLOU
KOMPOSTOVACÍ TOALETY DO SKAL
CHODNÍK A KŘÍŽOVATKA U ŠKOLY
PĚŠINA Z PARKU KE KAMÍNKU
NOVÁ OBŘADNÍ MÍSTNOST
PARČÍK PŘED ÚRADEM
BYDLENÍ VE DVOŘE
MOST U RYBÁRNÝ
SPOLKOVÝ DŮM

**V DUBNU PROBĚHNE DEBATA S ARCHITEKTY
VYBRANÝCH NÁVRHŮ**

INFORMACE K REFERENDU

Zastupitelstvo města Teplice nad Metují dne 4. 3. 2026 na 32. veřejném jednání zastupitelstva města schválilo toto usnesení:

Zastupitelstvo města Teplice nad Metují v souladu s ustanovením §13 zákona č. 22/2004 Sb. o místním referendu a o změně některých zákonů na návrh přípravného výboru:

a/ vyhlašuje

- konání místního referenda na území města Teplice nad Metují v otázkách:

1. Souhlasíte s realizací výstavby Informačního centra dle projektu „Vybudování Informačního centra Teplické skály“ (Systémové číslo NEN: N006/25/V00040044)?“

2. Souhlasíte s realizací výstavby bytového domu v hospodářském dvoře dle projektu „Bytový dům – Teplice nad Metují“ (Systémové číslo NEN: N006/25/V00021244)?“.

b/ stanovuje

- den konání místního referenda na pondělí 30. 3. 2026 v době od 10,00 do 20,00 hodin
- výši odměny pro místní a okrskové komise: zapisovatel a předseda ve výši 1. 200,- Kč, člen a místopředseda ve výši 1.000 Kč

c) schvaluje

- rozpočtové opatření na zabezpečení finančních prostředků na konání místního referenda v částce 100. 000,- Kč

d) ukládá

- Věře Prokopové, starostce města, zabezpečit přípravu a provedení místního referenda v souladu se zákonem č. 22/2004 Sb. o místním referendu a o změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů.

Návrh přípravného výboru přílohou.

Hlasovalo 9 přítomných zastupitelů. Černá, Suchánek omluveni.

Pro: Prokopová, Novotný, Bitnar, Metelka, Martinec, Plná, Čermáková, Duda

Proti: -

Zdržel se: Války

Místní referendum

Vážení občané,

Zastupitelstvo města Teplice nad Metují rozhodlo o konání místního referenda na území města Teplice nad Metují dne 30. 3. 2026 od 10,00 hodin do 20,00 hodin.

Občané budou hlasovat o těchto otázkách:

1. Souhlasíte s realizací výstavby Informačního centra dle projektu „Vybudování Informačního centra Teplické skály“ (Systémové číslo NEN: N006/25/V00040044)?“

2. Souhlasíte s realizací výstavby bytového domu

v hospodářském dvoře dle projektu „Bytový dům – Teplice nad Metují“ (Systémové číslo NEN: N006/25/V00021244)?“.

Způsob hlasování se řídí zákonem č. 22/2004 Sb. o místním referendu a o změně některých zákonů.

Právo hlasovat má každá osoba, která má právo volit do zastupitelstva obce a :

- nejpozději v den konání referenda dosáhne věku 18 let,
- je státním občanem České republiky, nebo je občanem jiného členského státu Evropské unie , pokud požádal o zápis do dodatku stálého seznamu voličů.

Každý hlasuje osobně, zastoupení není přípustné. Před okrskovou komisí musí oprávněná osoba prokázat svoji totožnost a státní občanství ČR platným občanským průkazem nebo platným cestovním pasem České republiky. Volič, který je občanem jiného členského státu Evropské unie, prokáže svoji totožnost a občanství jiného členského státu.

Oprávněné osobě, která tak neučiní, nebude umožněno hlasování.

Aby byl hlas platný, je důležité dodržet několik pravidel:

- * Po příchodu do volební místnosti se občan **prokáže platným průkazem totožnosti**
- * Hlasovací lístek obdrží přímo od okrskové komise. **Občané předem hlasovací lístky do schránek neobdrží.**
- * Na lístku budou uvedeny dvě otázky, u každé otázky je možnost odpovědi **ANO** (souhlasím) nebo **NE** (nesouhlasím).
- * Oprávněná osoba vyjádří svou vůli **zakřížkováním** políčka ANO nebo NE pro každou ze dvou otázek zvlášť.
- * Oprávněná osoba může hlasovat o obou otázkách, nebo pouze o jedné.
- * Hlasovací lístek vloží do úřední obálky, kterou následně vhodí do volební urny.

Každá otázka se posuzuje samostatně.

Ze závažných, zejména zdravotních důvodů, může oprávněná osoba požádat o umožnění hlasovat mimo místnost pro hlasování do tzv. přenosné hlasovací schránky, a to pouze v územním obvodu volebního okrsku, pro který byla okrsková komise zřízena.

Prosíme všechny oprávněné voliče, kteří o toto budou žádat, aby se včas přihlásili na Městském úřadě v Teplicích nad Metují - telefonní číslo 498 019 993 nebo 730 875 900 u paní Jany Záleské.

Hlasovací okrsky v Teplicích nad Metují:

Okrsek č. 1 - Teplice nad Metují střed

V zasedací místnosti městského úřadu v přízemí budovy, ul. Rooseveltova čp. 15.

Pro voliče z Teplic nad Metují - střed, Kamence, Horních Teplic, Bučnice, Sírmského podhradí a Nových Dvorů.

Okrsek č. 2 - Dolní Teplice

V hasičské zbrojnici v přízemí, ul. Palackého čp. 91.

Pro voliče z Dolních Teplic, Lachova, Bohdašín, Jiráskových skal, Javora a Dědova.

Okrsek č. 3 - Zdoňov

V přízemí bývalé MŠ Zdoňov, Zdoňov čp. 158.

Pro voliče ze Zdoňova a Libné.

Hlasovací průkazy

Pro referendum lze požádat o hlasovací průkaz, se kterým lze hlasovat v jakémkoliv ze tří okrsků. Písemnou žádost je nutné poslat nejméně 7 dnů před konáním referenda a osobně může oprávněná osoba požádat 2 dny před dnem konání referenda. Žádosti vyřizuje MěÚ Teplice nad Metují, p. Jana Záleská, telefonní číslo 498 019 993 nebo 730 875 900.

K platnosti rozhodnutí v místním referendu je potřeba účasti alespoň 35% oprávněných osob zapsaných na seznamech oprávněných osob. Rozhodnutí v referendu je závazné hlasovala-li pro ně nadpoloviční většina oprávněných osob, které se místního referenda zúčastnily a současně alespoň 25% osob zapsaných v seznamech oprávněných osob.

Mgr. Markéta Strnadová, MPA - tajemnice MěÚ

ODPADOVÉ HOSPODÁŘSTVÍ

Zpráva o odpadovém hospodářství města za rok 2025

Obyvatelé města Teplice nad Metují v roce 2025 vyprodukovali 635,73 tun odpadu. Městu i občanů se podařilo vyřadit 213,15 tun (tj. 34%) z celkové váhy vyprodukovaných odpadů. Teplice nad Metují však stále vyprodukovávají 422,58 tun (tj. 66%) odpadů, které patří mezi netříděné složky a tento druh odpadů končí na skládkách.

V roce 2025 město Teplice nad Metují financovalo ze svého rozpočtu 3 338 623,42 Kč (vč. sběrného dvora a investice do pořízení kontejneru na dřevo).

Na příjmech město vybralo od poplatníků na místním poplatku za odpadové hospodářství města dle vyhlášky v celkové výši 1 352 888,- Kč. Za vyřídění složky odpadů obdrželo od smluvních společností EkoKom a.s. a další na odměnách 328 514,37 Kč.


Město Teplice nad Metují tak v roce 2025 z ostatních příjmů či nedočerpaných výdajů v rozpočtu **dofinancovalo dle celé kapitoly odpadového hospodářství 1 657 221,05 Kč tj. 1027,- Kč na jednoho občana.**

Poměr výdajů pro výpočet na občana je však nutné upravit dle pravidel, kde se nezapočítávají některé složky odpadů, a rozdíl pro výpočet na občana je tudíž snížen o směsný komunální odpad na sběrném dvoře a do příjmů se započítávají pouze odměny vyplacené firmou EkoKom a.s., dále lze snížit tento rozdíl o investiční výdej, který zvyšuje cenu majetku města.

Výpočet na občana po úpravě tak pro rok 2025 vychází na celkové výdaje 2 707 974,11 Kč a celkové příjmy ve výši 1 644 247,53 Kč. Rozdíl je tedy ve výši 1 063 726,58 Kč. Na jednoho obyvatele tak přepočtená výše dle pravidel vychází 659,06 Kč.

Podrobnější informace dle §60 odst. zákon č. 541/2020 Sb., o odpadech lze najít na webových stránkách města. Město a úřad/Úřad/Odpadové hospodářství/informace dle zákona o odpadech.

Mgr. Kamila Bašová, MPA




Všechny důležité informace ihned ve svém mobilu



- E-mail zprávy
- Ankety
- Kontakty
- Kulturní akce
- Hlášení podnětů a závad
- Tipy na výlety

Stáhněte si aplikaci **MUNIPOLIS**



Pošta Partner Teplice nad Metují

Sídlo: Horní 13 (Budova informačního centra)

Kontakt: **730 875 927**

Otevírací doba:

Po 8:00 – 11:00 hod.	12:00 – 17:00 hod.
Út 8:00 – 11:00 hod.	12:00 – 15:00 hod.
St 8:00 – 11:00 hod.	12:00 – 17:00 hod.
Čt 8:00 – 11:00 hod.	12:00 – 15:00 hod.
Pá 8:00 – 11:00 hod.	
So – Ne	ZAVŘENO

PŘÍSPĚVKY OBČANŮ

Vážení spoluobčané města, vlastně obratem po 31. jednání zastupitelstva, kde se opět útočilo nejenom na opozici, ale i občany, kteří nesdíleli názory vedení města, jsem napsal e-mail směřovaný na teplickou radnici, m.j., že se přeci nemůžeme nechat stále urážet zpochybňováním výroků, za kterými si nejenom že stojíme, ale můžeme je i prokázat. Vedení města si může dohledat fakta, na která na jednání zastupitelstva upozorňujeme. Třeba, že jsme měli připravený projektový záměr, na který jsme žádali podporu z EU v rámci projektu „Vítejte v Teplických skalách“, který nedopadl jen proto, že si město Broumov prolobovalo podporu jiného projektu. Součástí našeho projektu, kdy byla žádost podána do ROP NUTS II, byla i lávka přes řeku Metuji u zastávky ČD Teplice skály, která dnes již slouží, dále pak nové parkoviště u SKIareálu Kamenec, oprava komunikace – cyklostezky od sjezdovky do Strimenského podhradí a především **nový objekt pokladny na místě stávajícího objektu**, který nám dělá dodnes spíš ostudu, než dobrou službu turistům.

Když jsme se po neúspěchu s dotací z ROP v dalším programovacím období EU dostali k jiné dotační příležitosti z OPŽP, přehodnotili jsme minimalistickou varianty nové pokladny podanou do ROP na poměrně odvážný a velkorosý projekt **Návštěvnického centra pro NPR Aadršpaško-Teplické skály**. Přípravy byly konzultovány se Správou CHKO Broumovsko, vedením AOPK a průběžně i s vedením Ministerstva život.prostředí. SCHKO v té době již aktivně projednávala záměr realizovat NC v Aadršpachu, ale tamní obec výzvu nepřijala. My jsme tedy záměr „Domu přírody pro naše NPR“ zvedli a jednali. Konzultace byly m.j. i na sále "naší SŠ" HOREGAS i v Hotelu Javor v Aadršpachu, kde byla jedna z částí programu, kdy se tehdejší politické špičky mající ŽP v gesci setkali s aktéry v území při otvírání stezky Vlčí roklí. Byli to ministr ŽP pan Richard Brabec, ředitel AOPK pan František Pelc, vedení SCHKO Broumovsko atp. Podpora našeho záměru, za předpokladu splnění podmínek dotace, byla jednoznačná.

I proto jsme

- 1) **nechali zpracovat libreto projektu**, které bylo základem pro projektovou žádost,
- 2) **jednali s širokou odbornou veřejností** a shodli se na rozsah zadání projektového záměru,
- 3) zorganizovali s pomocí zkušených odborníků **soutěž architektů**, abychom měli podporu v transparentnosti procesu. (Ne jako nyní, tedy od r.2019 doposud, když se studie zadávají "bez soutěže" arch. Mrázkovi.)

Výsledkem společného procesu bylo objednání projektu na místě, které po odladění detailů odpovídalo i platnému územnímu plánu města, ne jako projekt Byty ve Dvoře. Harmonogram příprav a realizace byly schváleny zastupiteli města. **Transparentně byla sestavena komise** pro výběr nejlepšího architektonického návrhu, který byl po veřejném projednání schválen na VJZ vč. objednávky na zpracování PD pro územní řízení. V tomto nedokončeném procesu nás potkaly komunální volby 2018, kdy především tento projekt a rekonstrukci sochy Trubače ke 100 výročí konce 1.světové války zneužili noví uchazeči o vedení radnice k předvolebnímu boji a špinění tehdejšího vedení.

S lítostí musím konstatovat, že ani po více jak sedmi letech tomu není jinak, stále si nové vedení města bere naše transparentní aktivity do úst bez trošky dobré vůle a tolerance přiznat, že ne všechno bylo zcela mimo, až tak mimo, že jsme čelili a ubránili se trestnímu oznámení i drobnějším pokusům o kriminalizaci dřívějších kroků.

A co se děje dnes? Bez jakéhokoliv poptávkového řízení a schválení ZM si vedení města "najalo a hlavně královsky platí" architekta, který:

- 1) v tomto "**nerežimu vyhrál možnost**" mít u vstupu do Teplických skal megastavbu IC dle svého návrhu, což je snem architektů,
- 2) bez výběrového řízení, tedy netransparentním "**zadáním z ruky**" zpracoval urbanistickou studii centra města,
- 3) **opět netransparentním způsobem**, pod rouškou rychlé potřeby projektu bydlení, obdržel zakázku na zpracování studie, podle kterého se dokončuje za státní peníze nesmyslně předražená PD Bytů ve Dvoře.

A vše se schovává za spor vedení radnice s opozicí, tedy hlavně Dudou, Suchánkem, Martincem, dále pak exstarostou Brandejsem a dnes i Myškou a Bornou, bývalými zastupiteli, kteří jsme byli postupně vyobcováni ze stavební komise města, ve které jsme v minulosti bouřlivě diskutovali a prosadili spousty potřebných drobností i větších akcí, které jsme zrealizovali ve "své době" nebo, jak přiznal na posledním VJZ současný místostarosta, v této době, když „oni“ zatím nic jiného a nového nevymysleli.

Jako důkaz svých tvrzení o existenci mnou zmiňovaného programu OPŽP, ze kterého byly zrealizovány podobné projekty našemu NC, předkládám, ne poprvé, jednoduše ověřitelné informace:

1/ Dům přírody Žďárských vrchů

Programové období OPŽP: 2014-2020

Registrační číslo: CZ.05.4.27/0.0/0.0/17_078/0005167

Zahájení projektu: 13. 12. 2018
Ukončení projektu: 24. 3. 2021

Výše dotace EU: 33.613.072,64 Kč
Celková částka: 33.613.073,00 Kč

Cílem projektu bylo vybudování návštěvnického střediska pro CHKO Žďárské vrchy Dům přírody Žďárských vrchů a doplnit chybějící nabídku pro návštěvníky, usměrnit turistický ruch, zajistit odpovídající sociální zázemí, informovat návštěvníky o přírodních, historických a kulturních hodnotách a ochraně přírody a krajiny a zajistit stálý vzdělávací program o ochraně přírody a krajiny v CHKO Žďárské vrchy. Dům přírody byl vybudován v lokalitě Krátká, která leží v centrální části Žďárských vrchů.

2/ Návštěvnické středisko Dům přírody Českého krasu, Koněprusy,

Programové období OPŽP: 2014-2020

Registrační číslo: CZ.05.4.27/0.0/0.0/19_120/0011034

Schválené finanční prostředky



■ Výše dotace EU: 85 041 055,57 Kč

Celková částka: 85 041 056,00 Kč

Informace o projektu

Předmětem projektu je výstavba návštěvnického střediska Dům přírody Českého krasu, který je situována do CHKO

Český kras a NPP Zlatý kůň. Současné prostory vstupního a provozního objektu Koněpruských jeskyní jsou absolutně nevyhovující a neumožňují interpretovat území v rozsahu a kvalitě, která je potřebná pro ucelené chápání kontextu ochrany přírody ve zvláště chráněném území. Nový objekt nabídne expoziční a edukativní prostory pro přednáškovou a osvětovou činnost.

Návrh na závěr: začněme si všichni vážit lidí, kterým není lhostejná budoucnost svého města i své země. Začněme třeba tím, že se všichni zúčastnění teplických konfliktů sejdeme ve stavební komisi a třeba i nad dlouhodobým hospodaření města.

Milan Brandejs

Reakce na text p. Brandejse

Ve výše uvedeném článku jsou uváděny skutečnosti z roku 2018. Pokud to má být kritika radnice, autor přeskočil jedno volební období. Já ani místostarosta Antonín Novotný jsme před osmi lety nebyli členy zastupitelstva města, já jsem do něj ani nekandidovala. Členy zastupitelstva jsme od podzimu 2022 a své nynější funkce zastáváme od července 2024.

Věra Prokopová, starostka

Místní referendum Teplice nad Metují 2026

Vážení spoluobčané,

děkujeme vám za 485 podpisů, které umožnily vyhlásit místní referendum. Děkujeme Vám všem, že jste podpořili myšlenku nechat rozhodnout v předem stanovených otázkách občany našeho města, nikoliv jen 6 (7) zastupitelů z jedenácti. Pouze 6 občanů požadovalo vzít zpět svůj názor. Toto nás utvrzuje, že uvedená aktivita je správným krokem a že stanovené otázky občany našeho města velmi zajímají.

Místní referendum je nástroj přímé demokracie, kterým občané s trvalým pobytem ve městě hlasují o důležitých otázkách spojených s rozvojem jejich sídla. Jedná se o demokratický nástroj, ve kterém všichni občané s trvalým pobytem a volebním právem mohou rozhodnout v předem stanovených otázkách.

Uvedenou aktivitu nevnímáme jako rozdělení teplické veřejnosti. Uvedenou aktivitu nevnímáme ani jako předvolební „boj“. Členové přípravného výboru, společně tak, jak jsou níže uvedeni, pro svou různorodost rozhodně neplánují sestavení nějakého společného politického hnutí, kandidujícího do nadcházejících komunálních voleb.

Členové přípravného výboru:

- 1.Bc. David Duda, bytem Palackého 16, Teplice nad Metují
- 2.Luděk Suchánek, bytem Lachov 62, Teplice nad Metují
- 3.Jaroslav Martinec, bytem Nerudova 243, Teplice nad Metují
- 4.Milan Brandejs, bytem Rooseveltova 25, Teplice nad Metují
- 5.Ing. Radek Myška, bytem Horní 30, Teplice nad Metují
- 6.Pavel Borna, DiS., bytem Zámecká 20, Teplice nad Metují

Hlavním důvodem pro konání místního referenda je:

- Obava z plánovaného, neúměrně vysokého, skokového zadlužení města Teplice nad Metují, jež postihne

další generace obyvatel a bez kterého realizace těchto projektů není možná

- Obava, že případně uzavřené smlouvy na obou těchto projektech nebude moci nové zastupitelstvo vzniklé z podzimních komunálních voleb upravovat či měnit.

Stanovené otázky místního referenda jsou:

- **Souhlasíte s realizací** výstavby Informačního centra dle projektu „**Vybudování Informačního centra Teplické skály**“ (Systémové číslo NEN: N006/25/V00040044)?
- **Souhlasíte s realizací** výstavby bytového domu v hospodářském dvoře dle projektu „**Bytový dům – Teplice nad Metují**“ (Systémové číslo NEN: N006/25/V00021244)?“.

Podmínky místního referenda upravuje zákon č. 22/2004 Sb., Zákon o místním referendu. Aby místní referendum bylo platné, je nutné aby:

- účast alespoň 35 % oprávněných osob.
- pro přijetí výsledku místního referenda hlasovala nad poloviční většina zúčastněných, která zároveň představuje alespoň 25 % všech oprávněných osob.

Výsledek referenda je ze zákona pro zastupitelstvo města závazný a musí se výsledkem referenda řídit.

Vážení spoluobčané, 485 voličů svým podpisem podpořilo záměr konání referenda. Poprvé v historii našeho města máte jedinečnou možnost rozhodnout sami o uvedených otázkách. Nemusíte již daná témata diskutovat jen mezi svými přáteli. Nyní můžete odpovědět přímo, přímo v rámci konání místního referenda.

Neváhejte, přijďte k místnímu referendu o projevte svobodně svůj názor.

Přípravný výbor referenda

Vážení spoluobčané našeho krásného městečka, rozhodla jsem se obrátit na Vás prostřednictvím Teplických Ozvěn a zároveň si ověřit, zda jsou skutečně otevřeným a demokratickým médiem pro všechny občany. Pokud ano, bude tento text zveřejněn bez obsahových úprav a bez osobních protiútoků.

V poslední době slyším, že čtenost našich novin klesá. Byla by škoda, kdyby sloužily spíše jako podpal nebo podložka, než jako demokratický prostor pro sdílení informací a názorů. Sama přiznávám, že jsem jejich pravidelnou čtenářkou přestala být v době, kdy se v nich začalo objevovat příjmení „Duda“ v kontextu, který jsem vnímala jako nepravdivý a znevažující.

Když byla do čela města zvolena současná paní starostka, měla jsem radost. Jako knihovnice působila profesionálně, vstřícně a lidsky. Postupem času jsem však začala vnímat velký rozdíl mezi rolí knihovnice a rolí starostky. Osobně si představuji vedení města podobně jako rodičovskou roli – tedy jako službu, péči, nestrannost a odpovědnost vůči všem lidem, kteří zde žijí. Tím mířím i na téma referenda, kde mne nemile překvapil návrh paní starostky a jejích podporovatelů, kteří v souvislosti s referendem prosazovali jednodenní termín hlasování, a to navzdory alternativnímu návrhu na dvoudenní konání. Jednodenní varianta podle mého názoru dostatečně nezohledňovala občany, kteří by se z pracovních důvodů nemohli hlasování zúčastnit. Jsem ráda, že po vzájemném výměně názorů nakonec převládl kompromis a referendum se bude konat v pátek i v sobotu

Ohledně komunikace našeho vedení vůči obyvatelům nemohu opomenout i povodně, kdy komunikace města nebyla taková, jakou by si situace zasloužila. Řada obyvatel řešila vážné ško-

dy na majetku a potřebovala jasné informace a koordinaci. Domnívám se, že otevřenější a dostupnější komunikace by mnohým pomohla. Dopady povodní přitom některé domácnosti řeší dodnes. Proto je pro mě nemístné, když si pan místostarosta na sebe vezme na zastupitelstvo tričko s nápisem, který má nejspíš popudit lidi, které povodeň zasáhla.

Téma povodní souvisí také s opravou mostu u mlýna. Byla bych ráda, kdyby se hledalo řešení, které bude funkční i při zvýšeném průtoku vody a zároveň citlivé k historickému rázu místa – mostu, který je zde téměř od počátků založení našeho města. Rozumím tomu, že finanční možnosti města nejsou neomezené, přesto si myslím, že otevřená diskuse o variantách řešení je na místě. O diskusi jsme se snažili několikrát, bohužel neúspěšně – díky nedodání kompletní projektové dokumentace ze strany města (jak bylo potvrzeno z úst paní Kajnarové na únorovém zastupitelstvu).

Zároveň považuji za důležité, aby ve městě panovala kultura otevřeného dialogu. Vnímám, že někteří lidé mají obavu vyjadřovat odlišný názor veřejně. Opakovaně jsem slyšela o situacích, kdy byli občané po projevení jiného postoje pozváni k osobnímu jednání na radnici, kde jim bylo jejich stanovisko důrazně rozmlouváno.

Takový způsob komunikace může u části lidí vyvolávat pocit tlaku nebo nepohodlí. Domnívám se, že v demokratickém prostředí by měl být prostor pro názorovou různorodost bez obav z následných osobních konfrontací.

Oceňuji, že město začalo v posledních dnech více využívat online komunikační kanály, aby informovalo občany o tom, co se děje a bude dít. Stejně tak velmi vítám možnost referenda, protože umožňuje občanům spolurozhodovat o budoucnosti místa, kde žijí.

Mým cílem není útočit, ale otevřít diskusi. Věřím, že naše město má potenciál být místem, kde se názory mohou střetávat věcně a s respektem, a kde se hledají řešení ku prospěchu všech obyvatel – bez ohledu, zdali patří k opozici nebo koalici...

S úctou Bc. Denisa Dudová, DiS

Poznámka redakce k předchozímu příspěvku: Tento příspěvek byl doručen v době, kdy bylo odsouhlaseno dvoudenní konání referenda. Poté došlo k revokaci původního usnesení, kde je termín stanoven pouze na jeden den.

Proč budeme v připravovaném referendu hlasovat pro stavbu návštěvnického centra u vstupu do teplického skalního města

S velkým zájmem sledujeme dění kolem připravované stavby návštěvnického centra. Seznámili jsme se se všemi údaji, které starostka Věra Prokopová spolu se zastupiteli i zaměstnanci úřadu prezentovala na veřejných zasedáních města i na stránkách Teplických ozvěn. Fakta o připravované stavbě nám přijdou naprosto jasná, srozumitelná i opodstatněná. **Většina z nás včetně opozice chápe, že vstup do teplických skal vzhledem ke vzrůstající návštěvnosti i významu této přírodní lokality je naprosto nevyhovující potřebám turistů, kteří v současné době téměř celoročně skály vyhledávají a obdivují.** Proto nám není jasný odpor opozice, její snaha ovlivňovat občany nepravdivými fakty (jako např. že zadlužení města kvůli stavbě bude činit stovky milionů Kč, takže nebudou peníze ani na úklid ulic) a šířit ve městě napjaté ovzduší, když část z nich v minulosti obdobnou myšlenku stavby centra u skal rovněž prosazovala.

Věříme ale, že nakonec zvítězí zdravý rozum a stavba bude moci v tomto roce začít. Protože pokud by k tomu nedošlo, přijde město o velkou částku peněz, které již do tohoto záměru vložila i o dotace v částce 12 miliónu Kč. Zároveň po dobu dvou let nebude možné obdobnou stavbu realizovat a to by byla velká škoda.

Bohuslav a Miroslava Moravcovi

Jak jsem se po letech opět stal stálým obyvatelem města Teplice nad Metují

V prosinci 2025 mi končila platnost občanského průkazu, a tak mě napadlo vrátit se z Kolína, kam jsem se dostal po ukončení studií, zpátky do Teplíc, kde jsem bydlel, chodil do základní školy a bohužel město opustil, protože rodiče odešli za prací do Náchoda. Zůstala jen chalupa ve Zdoňově, ale nyní jsem povýšil na stálého obyvatele. „Tak to máš dobrý, tam je krásné,“ řekli mi kamarádi v Kolíně.

Potom mi spadla čelist – přečetl jsem si zápis z jednání zastupitelstva města Teplíc z 14. 1. 2026 včetně diskuse k referendu k infocentru a bytům.

Řízení města včetně stanovení priorit v investicích je trvalý proces, který pokud je po každých volbách měněn, tak se město nikam neposune.

Život ve městě pravidelně sleduji, a proto podporuji záměr nového infocentra a hlavně výstavby bytového domu. Obě investice mají smysl. Infocentrum u vstupu do skal podpoří návštěvnost skal a tím i příjmy do obecní pokladny. Zásadně jsem proti nápadu nestavět bytový dům. Město se vylidňuje a dostupné nové byty jsou jednou z možností, jak úbytku obyvatel čelit.

Měli bychom si ujasnit, k čemu je vlastně referendum a jak se ptát. Obecním referendem by se měli rozhodovat věci, ve kterých jde o dalekosáhlý vliv na chod obce - např. vznik průmyslové zóny, stavba spalovny odpadů, důležité dopravní stavby. Můžeme také uspořádat referendum, zda si občané přejí nové sportoviště, nebo investovat do infrastruktury obce – opravit chodníky, cesty, veřejné osvětlení. Obojí je potřeba, je to jen otázka peněz a času.

Otázka je jediná – proč navrhovatelé referenda nepřišli s jinými návrhy na řešení infocentra a bytové výstavby na samém začátku?

Můžeme mít připomínky k projektu i k realizaci, tomu nikdo nebrání, ale nemůžeme zastavit věci, které se dlouhodobě připravují.

S referendem proto nesouhlasím a protože máme na podzim volby do zastupitelstva města přeji voličům šťastnou ruku.

Zdeněk Světlík, Zdoňov 43

K referendu

Skály potřebují nový vstup. Stávající je zastaralý, nevyhovující, o tom by nemělo být sporu. Stačí se podívat do Moravského krasu, na Dobrošov a jinam, kde již mají postavené moderní vstupy.

Pokud vím, během let se objevily tři návrhy, dva se nakonec neuskutečnily a ten poslední se už několik zastupitelstev snaží zrealizovat. Mě osobně se moc líbí - neubírá místo, je účelný i krásný.

Není pravda, že město nebezpečně zadluží, nic takového z výsledků hospodaření města nevyplývá. Skály mají takový příjem, že jsou schopny si to celé zaplatit samy během několika let. I přesto je na něj vyjednaná velká dotace. Je možné na něj našetřit, ale investičně je výhodnější si vzít úvěr a ten splácet. To je zcela běžný podnikatelský postup. Dělo se tak i v minulosti u nás v Teplících, připomeňme odvážný projekt koupě horního zámku a skal z roku 1928, kdy si město vzalo vysokou půjčku. To bylo mnohem větší riziko, byla doba hospodářské krize, přesto do toho město šlo, úvěr splatilo a z výsledků máme dodnes užitek.

Jaká je motivace odpůrců? Projekt je moc drahý? Nechtějí vůbec nový vstup do skal? Nebo nechtějí tento projekt a mají připraven jiný? Proč ho nepředložili, času bylo dost. Už jednou se soutěž zrušila, oprávněně, nyní jsou předloženy výhodnější nabídky. Jaký má smysl ho teď znovu odkládat, když je vše připraveno?

Ohledně bytového domu v městském dvoře, je dobře, že je možnost na tuto otázku v referendu neodpovídat.

Nemám proti němu námitku, projekt se mě nedotkne, nebudu v něm bydlet, ani v jeho okolí, uznávám argumenty zadavatelů - revitalizace místa, zvýšení dostupnosti bydlení i chápu argumenty proti - spíše bych tam čekal rozšíření budov technických služeb. Podle dostupných informací by město také příliš nezadlužil, ale teď ani nejde o jeho realizaci, protože není vypsána žádná dotace. Do hloubky jsem se jím ale nezabýval, to nechávám na povolanějších."

Půjdu tak ke zcela zbytečnému referendu. Každý si může všechny informace o "zadlužení města" najít nebo se zeptat na úřadě. Nevím o tom, že by zadavatelé petice našli a upozornili na nějakou chybu v rozpočtech a návrzích města. Každý má pomocí zastupitelů možnost i ovlivnit rozhodování, pokud to považuje za nutné. To je důvod zastupitelské demokracie - lidé vyberou své zástupce, kterým věří a ti se 4 roky starají o chod a rozvoj města. Pokud by se na každém rozhodnutí měla shodnout většina obyvatel, nikam by se nedošlo, to je mnohokrát potvrzená zkušenost. Pokud obyvatelé usoudí, že zastupitelé zklamali, můžou je za 4 roky vyměnit.

Martin Mráz

Pár slov k infocentru

Předchozímu vedení města se nepodařilo v letech 2017-18 dovést do konce ani jeden ze dvou projektů Návštěvnického centra u vstupu do Teplických skal s odhadovanou cenou cca 28 mil. Kč. Zastupitelstvo se tehdy nedostalo ani k projednávání způsobu financování stavby, nebyla potvrzena žádná případná dotace.

Zřejmé však bylo, že naše skály nový vstupní objekt potřebují a zaslouží si jej. Informace o našem záměru se v roce 2021 dostala k panu architektovi K. Mrázkovi. Nabídl nám zpracování studie na menší objekt, než byly předchozí návrhy. Dohodli jsme se, že v případě, kdy město o tuto studii nebude mít dále zájem, nebude fakturována. Po několika upřesňujících schůzkách, kterých se účastnil i tehdejší místostarosta Ing. Radek Myška, byla studie atelierem KAAMA zpracována a v roce 2022 předložena zastupitelstvu k diskusi. Byli s ní tedy seznámeni i členové dnešního přípravného výboru referenda, mimo p. Suchánka. Zastupitelům se představený návrh líbil. Po volbách 2022 na říjnovém veřejném jednání zastupitelstva bylo jednomyslně schváleno uzavření smlouvy o zpracování projektu. Pro hlasovali mj. i pánové Martinec, Suchánek, Duda a Brandejs. Studie byla zveřejněna na webu města, spolu s dalšími projekty vystavena pro veřejnost v zasedací místnosti úřadu. V listopadu 2023 proběhlo její veřejné projednání za účasti pana architekta.

V lednu 2025 zastupitelstvo schválilo záměr výstavby včetně financování formou úvěru. Město na výstavbu také získalo dotaci ve výši 12 mil. Kč z programu IROP-cestovní ruch. Rozpočtová cena na stávající výstavbu činí cca 32 mil. Kč. Bylo vypsáno výběrové řízení, kterého se zúčastnily dvě firmy. Nejnižší cena však byla nepřijatelná, téměř 46 mil. Kč. Proto zastupitelstvo v dubnu 2025 rozhodlo o zrušení výběrového řízení. Bylo vypsáno nové výběrové řízení, které bylo ukončeno v polovině února 2026. Zúčastnily se jej čtyři firmy. Cena tří z nich se opět pohybuje kolem částky 45 mil. Kč, čtvrtá nabídka je za 31,6 mil. Kč. V současné době jsou všech-

ny nabídky posuzovány. Bude-li nejnižší nabídka shledána v pořádku, mělo by zastupitelstvo města rozhodnout o podepsání smlouvy na výstavbu. Samozřejmě se tak stane až po uskutečnění referenda.

Za osm let ceny stavebních prací značně stouply. Budeme-li stavět, bude to za cenu srovnatelnou s původní z roku 2018. S využitím dotace a při současných příjmech ze skal bude stavba zaplacená za necelých 1,5 roku. Plánovaný úvěr tak bude využit minimálně. Ostatně tato forma financování byla zvolena proto, aby výstavba infocentra nijak neovlivnila financování dalších akcí a běžný chod města. Kdyby zastupitelstvo akceptovalo výsledky původního výběrového řízení, dnes bychom bezpochyby již stavěli. Referendum se obvykle vyhlašuje při představení záměru realizace akce, ne až po veřejné diskusi, schválení zastupitelstvem a vypsáním výběrového řízení.

Každý si tak může položit otázku, komu nebo čemu současná situace přináší prospěch.

Josef Bitnar, zastupitel, emeritní starosta



POZVÁNKA

Vážení poskytovatelé ubytovacích služeb, zveme vás na společné setkání.

Chtěli bychom prohloubit spolupráci s vámi a společně diskutovat o tématech, která souvisí s vašim podnikáním. Nabídneme vám informace k poplatku z pobytu, novinkám v cestovním ruchu, ke Kartě hosta apod.

Středa 25. března 2026, od 16.00 hodin

Zasedací místnost úřadu Teplice nad Metují

Těšíme se na setkání!

Vedení města a turistické informační centrum

ZAJÍMAVOSTI Z MĚSTA



Dědovsko javorský masopust

V sobotu 14. 2. 2026 se konala tradiční oslava masopustu v Javoru a Dědově. Maškary se sešly před bývalou školou v Javoru kolem 13. hodiny.

Jak káže tradice, bylo maškaram rejdní povoleno vedením města Teplice nad Metují, tentokrát panem místostarostou. Průvod tvořilo asi 20 rozličných postav. Když procházel oběma vesnicemi, mohli jste zahlédnout Laufry neboli Strakaté, Slaměného, medvěda, vlka, ovečku, netopýra, koalu, tučňáka, Judy Hopkovou, Červenou Karkulku, smrtáka, čertici, cikánku, horolezce, řezníka, rastawoman, mimozemšťana, skauta, žida... Během svého putování se masky zastavovaly u domů, kde byly bohatě pohoštěny. I na tanec s medvědem došlo.



duše sešli na veselém posezení u dobrého moku a dobrot v bývalé škole v Javoru.

Ráda bych ze srdce poděkovala všem, kteří neváhali připojit se k masopustní myšlence, dát si práci s přípravou masek či pohoštění, a přispět tím k realizaci této rozverně akce.

Děkuji také za podporu městu Teplice nad Metují.

*Kateřina Čermáková a Daniel Čermák, autoři fotografií
Jana Jakoubková, Čestmír Vacek, Kateřina Čermáková*



Jak se restaurovalo Sousoší nejsvětější trojice

Jednou z nejviditelnějších investic, kterou v loňském roce město zrealizovalo, je oprava památkově chráněného Sousoší nejsvětější trojice z roku 1743. Celkové náklady byly přes 620 tisíc korun, 300 tisíc se městu podařilo získat z dotačního titulu.



Vrcholně barokní památka z dílny Valentina Mannela Mullera a Heinricha Tichatzka Bauera byla částečně v havarijním stavu - podepsaly se na ní kromě zubu času také neodborné opravy, voda stékající ze svahu a sesuv půdy, odcizení některých prvků a dílo dokonal v roce 2023 havarovaný autobus.

Zkušený restaurátor Jan Čáda prohlásil, že tato práce byla výzva! „Nesmělo se zasahovat do základů a museli jsme vymyslet technologii nebo způsob, jak

zajistit, aby nedocházelo k působení sesuvu půdy na to zábradlí okolo,“ řekl v rozhovoru pro Naše Broumovsko, který je dostupný na webu nasebroumovsko.cz.

Tým pod jeho vedením dílo očistil, opravil, doplnil chybějící části - například zlacené svatozáře nebo kovové lilie. Jak se vám líbí?

Bára Fialová

ASPV



Začátek roku v ASPV

Ani v novém roce nezahálíme, poctivě pravidelně cvičíme a s dětmi trénujeme na různá sportovní a soutěžní klání pořádaná regionálním centrem SPV Náchod, kterých se v hojném počtu a mnohdy úspěšně účastníme.

V lednu jsme jeli do Nového Města nad Metují na turnaj v ringu, kde naše děti vybojovaly první a druhé místo.

V únoru jsme pro změnu přivítali hráče curlingu u nás v Teplicích, kam dorazila i spousta místních. Zde jsme zabojovali a vybojovali druhé a třetí místo v dětské kategorii a druhé místo v kategorii dospělých.

Posledního února se konal v Náchodě zimní pětiboj, kam jsme se vydali i s těmi úplně nejmenšími a ani tentokrát nebyla o medailové úspěchy nouze. Ve svých kategoriích uspěli Jonášek Jadrníček (1. místo), Vojta Lulek (2. místo), Magdička Malá (3. místo), Honzík Hanuš (1. místo), Janek Jadrníček (2. místo), Terka Veselíková (1. místo) a Sam Kopecký (1. místo). Všichni si vybojovali postup do krajského kola, který se bude konat v dubnu v Hořicích. Spolu s nimi postupují i ze 4. místa Ellča Szabó, Jonášek Mucha a Kája Koucká.

Držte jim palce! Všem našim dětem děkujeme za příkladnou reprezentaci.

Trenéři



HOREGAS INFORMUJE

Ze života „učňovky“ aneb jak to žije na HOREGAS

Ve dnech 23. a 24. ledna 2026 se na naší škole uskutečnil tradiční den otevřených dveří s názvem Gastroden, který opět přilákal širokou veřejnost, budoucí žáky i absolventy školy.



Návštěvníci měli možnost prohlédnout si budovu školy, odborné učebny i domov mládeže. V jednotlivých učebnách byl připraven pestrý program, který představil praktickou výuku oborů učících se zde v Teplicích nad

Metují, a to čtyřleté Hotelnictví, tříletého Kuchaře–číšníka a dvouleté nástavbové studium Gastronomie.

Probíhala zde soutěž o nejlépe prostřenou slavnostní tabuli. Hodnotila se nejen estetika a originalita, ale hlavně dodržení pravidel správného stolování.

Hosté mohli ochutnat cukrářské výrobky, speciality studené kuchyně, flambované palačinky či různé druhy kávy. Všechny pokrmy byly připraveny našimi žáky a učiteli.

Nechyběly ani ukázky řemeslných oborů vyučovaných na pracovišti v Trutnově – návštěvníci se mohli seznámit s tříletými obory Zedník, Instalatér, Truhlář, Tesař, Cukrář a Pekař.

Hlavní program na sále patřil soutěži žáků v míchání nápojů a přípravě salátů. Zde si mohli návštěvníci pohodlně posedět, dát si kávu a zákusek nebo ochutnat moderní teplé pokrmy jako například čočkový burger či samotný soutěžní výrobek. Atmosféra byla příjemná a zároveň motivující pro soutěžící.

Gastroden tradičně přivítal především zájemce o studium. Velmi nás těší, že si cestu na tuto akci každoročně nacházejí také naši absolventi, kteří si přicházejí zavzpomínat a podpořit současné žáky, a široká veřejnost s cílem užít si příjemnou gastronomickou atmosféru.

Děkujeme všem žákům, pedagogům i návštěvníkům za vytvoření slavnostní a přátelské atmosféry a těšíme se na další ročník této oblíbené akce.

V průběhu února se konaly zimní sportovní kurzy pro 1. ročník. V letošním roce se podařilo se skupinou žáků vyjet na týden do Velké Úpy, kde absolvovali lyžařský či snowboardový výcvik. Zbývající žáci se věnovali zimní turistice, kdy objevovali krásy okolní krajiny a vyzkoušeli v Trutnově bruslení na ledu či pohybové aktivity ve sportovním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

ním centru Olymp. Ne vždy počasí přálo venkovním aktivitám, ale zvládli jsme to!

Renáta Vajsarová a Hana Dziuba

ZPRÁVY OD SKAUTŮ

Zpráva o výrobě svíček pro Ukrajinu

Válka na Ukrajině vstoupila do pátého roku. Po prvních dnech, kdy armáda Ruska oficiálně vstoupila na ukrajinské území (nepřiznaně už tam byla od roku 2014), zabrala docela velký kus země a Ukrajina se tomuto prvotnímu útoku ubránila, se zdálo, že válka nemusí být dlouhá, pokud se za Ukrajinu postaví ostatní svobodný svět.



Ale z různých důvodů to pokračuje tak, že Ukrajina sice zcela neprohrává, ale boje se vlečou už čtyři roky a nechávají za sebou spousty obětí. Rusko se kromě jiného uchyluje i k ničení energetiky. Každý jistě pomáhá jak může,

ale za skauty jsme se rozhodli připojit se k pomoci Ukrajině alespoň nepatrným dílem a to výrobou svíček. Jsou to zákopové svíčky v plechovce. Nejčastěji je užijí vojáci v zákopech, ale použijí je i lidé ve svých domech. Výroba je snadná – základem je použitá vymytá plechovka, do které se vloží naohýbaný kartón, z kartonu se též udělá knot a celá se zaleje voskem. Taková svíčka po zapálení dlouho hoří plamenem podle velikosti plechovky, vosk po celou dobu vzlíná kartonem a vyhoří tak až do dna. Je možné ji použít jak na svícení tak i na ohřev.

Čeští skauti pořádají jejich výrobu každý rok. Letos akci vyhlásili celkem pozdě, až v lednu a přitom letošní zima je neobvykle chladná a Rusové ničí teplárny a elektrárny více než v minulých letech. Díky ale skautům za to, bez jejich výzvy bychom sami nezačali. Za skauty z Teplic jsme vyhlásili sbírku materiálu – zbytků svíček a plechovek. Chtěli jsme stihnout termín odvozu vyrobených svíček na Ukrajinu, tak sbírka probíhala jen dva týdny. I tak jsme vybrali dost vosku. Za většinu vosku vděčíme paní Koderičové z potravin U Kubečků, kam ho věnoval pán, který ukončil výrobu ozdobných svíček. Bylo ho nejméně 50 kilo.



Pro plechovky jsme si zajeli i do sběrného dvora, kde jsme jich dostali více než vlastním sbíráním. Hodně nám přivezli poliští skauti.

Vlastní výrobu jsme naplánovali nezvykle na den odpočinku – na neděli 22. února odpoledne od jedné hodiny, neboť na sobotu jsme již měli v plánu jinou akci. Sešlo se nás něco málo teplických, včetně zde bydlících Ukrajinců a přijeli i někteří poliští skauti, celkem 9 dospělých a 8 dětí. Rozdělili jsme se na dvě skupiny – mladší tavalí vosk v malém hrnci na sporáku a každý si mohl vyrobit a zalít vlastní svíčku.

Starší vyráběli formou manufaktury a vosk tavalí ve velkém hrnci na plynovém vařiči. I když jsme před dvěma lety svíčky již vyráběli s Medvíďaty – nejmladšími skauty, počítali jsme, že největší čas zabere úprava a plnění plechovek kartonem a

jejich zalévání bude rychlé. Nakonec to bylo obráceně, výroby – řezání kartonu a vkládání do plechovek se věnovala většina lidí, zatímco vosk se taval zpočátku velmi pomalu. Okolo páté bylo již plechovek připraveno dost, lidé se už s námi postupně loučili a to jsme teprve přišli na to, jak vosk tavit rychleji a zalévání už se rozjelo. Protože jsme usoudili, že už to dnes nestihneme, výrobu jsme ukončili.

V neděli jsme zalili 190 svíček. Polovina vosku stále zůstávala neroztavena a tak jsme se rozhodli v práci ještě hned další den pokračovat ve třech lidech. Zbytek vosku jsme roztavili, připravené svíčky včetně dalších desítek nově vyrobených zalili. I tak to něco času vzalo. Celkem jsme po oba dny vyrobili 358 svíček různých velikostí. Bylo lepší se práci věnovat takto dva dny po sobě, jednak proto, abychom svíčky stačili do Prahy skautům dopravit a nehledali jinou dopravu na Ukrajinu a dále úklid zavoskované klubovny bylo dobré dělat jen jedenkrát. Hned další den v úterý jel kamarád do Prahy, kde je předal pražským skautům.

Jsmo rádi, že jsme mohli alespoň takto trochu pomoci. Zima už pomalu končí, doufejme, že ještě zahřeje a posvítí. Je to pomoc maličká, asi jako když bránícímu se člověku foukáte na rány místo abyste mu pomohli zahnat násilníka. Ale určitě je to morální podpora a to byl trochu i další důvod vyhlásit výrobu svíček veřejně – připomenout si výročí Ruské invaze. V každém případě budeme Ukrajině i nadále pomáhat rozličnými způsoby, aby už válka skončila – a nedostala se dál. My Češi to ani už neznáme, my jsme se v nedávné historii vždy vzdali. Jistě bychom byli rádi, třeba ve třicátém osmém roce, kdyby nás ostatní země podobně podpořovaly.

Děkujeme všem, kteří přišli nebo darovali materiál.

Martin Mráz



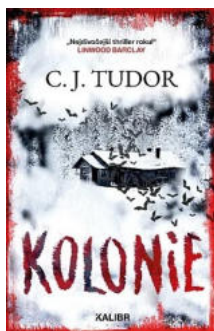
VELIKONOCE v kostele sv. Vavřince v Teplicích nad Metují



29. 3. 2026	Květná neděle - svěcení ratolestí	8:30 h – mše sv.
2. 4. 2026	Zelený čtvrtek - Památka poslední večeře Páně a adorace	18:00 h - mše sv.
3. 4. 2026	Velký pátek - Památka umučení Páně	15:00 h - velkopáteční obřady
4. 4. 2026	Bílá sobota = Velikonoční vigílie - obřady velikonoční vigílie a mše sv. se svěcením ohně, svíce a křestní vody a obnovou křestních slibů	20:30 h – obřady a mše sv.
5. 4. 2025	Boží hod velikonoční	8:30 h – mše sv.
6. 4. 2025	Velikonoční pondělí	8:30 h – mše sv.

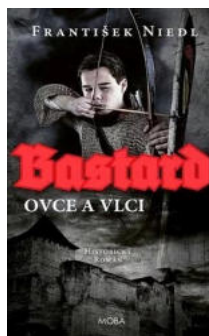
Vzkříšení Krista nám připomíná, že po každé tmě následuje světlo. Ať toto světlo osvíti Vaše cesty. Požehnané Velikonoce a pokoj do této neklidné doby
Vám z celého srdce přeje a vyprošuje
P. František Hofman

KNIŽNÍ NOVINKY



Cudor, C.J.: KOLONIE

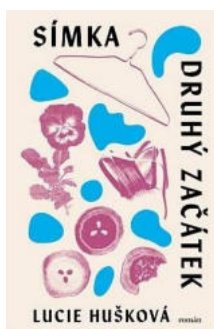
Temná upířská detektivka od autorky bestsellerů Křídák, Upálené a Závěj. Barbara Atkinsová přijíždí do zapadlého aljašského městečka Deadhart vyšetřit vraždu středoškolačka, která na první pohled vypadá jako jasný útok upírů. Ti žijí v nedaleké kolonii, a i když už nesají z lidí krev, s místními mají napjaté vztahy odedávna – před pětadvaceti lety se tu totiž stalo totéž. Poté co městečko odřízne sněhová bouře, hrozí situace přerůst v hon na čarodějnice. Barbara vytvoří tým z několika málo těch, kteří chtějí skutečně najít pachatele. Je to ten z minulosti? Krvelačné monstrum? Nebo zvrácený psychopat? A co je nebezpečnější?



Niedl, František: BASTARD – ovce a vlci

Žít na hradě ještě neznamená být hradním pánem. Žijí tam i pasáči vepřů, krav, ovcí, koňáci... Všechna tato povolání si mohl Marek, otloukaný a v blátě žijící levoboček pána Blahuty z Homberka, vyzkoušet. Přezdívali mu hanlivě Bastard. Tuto přezdívkou později přijme a nese ji před sebou jako štít. Pro své mimořádné schopnosti začne být navíc záhy uznáván a vydobude si dokonce respekt samotného hradního pána.

Jenže minulost se za ním stále táhne jako stín. Jak dlouhý musí být pánuv bič, aby Marka odehnal od jeho nevlastní sestry Markéty? A jak dlouho potrvá, než dopadne trestající meč krále Václava IV. při jeho tažení proti loupeživým rytířům i na pány z Homberka?



Hušková, Lucie: SÍMKA – DRUHÝ ZAČÁTEK

Pokračování úspěšného románu. Simoně, které každý říká Símka, se po smrti mámy otevírá nová kapitola. Najednou má prostor dýchat. Má volnost, jakou nikdy nepoznala. Nastal čas žít podruhé a tentokrát sama za sebe. Ale jde to vůbec, když vás odmalička učili, že si štěstí nezasloužíte? Když v hlavě dál znějí necitlivá slova, která nejde umlčet? Símka stojí na prahu změny. Touží jít vlastní cestou. Chce si splnit sny, které doted' potlačovala. Jenže život má vlastní plán. A některá překvapení bolí – možná víc než ztráta mámy.

doted' potlačovala. Jenže život má vlastní plán. A některá překvapení bolí – možná víc než ztráta mámy.



Quinn, Kate: FÉNIXOVA KORUNA

Napínavé a nezapomenutelné vyprávění o osudech dvou rozdílných žen San Francisco, počátek dvacátého století. Ve městě plném novopecených milionářů doufají dvě rozdílné ženy, že změni svůj osud: Gemma, zlatovlasá sopránistka se výjimečným hlasem, jejíž kariéra zoufale potřebuje oživit, a Suling, drobná vyšíváčka z čínské čtvrti, která je odhodlaná uniknout domluvenému sňatku. Jejich cesty se zkříží, když se dostanou do blízkosti Henryho Thorntona,

okouzujícího železničního magnáta, jehož mimořádná sbírka čínských starožitností zahrnuje i bájnou Fénixovu korunu, legendární relikvii z Letního paláce v Pekingu. Když však San Francisco zasáhne ničivé zemětřesení, po Thorntonovi se slehne zem, stejně jako po Fénixově koruně. Po pěti letech se však vzácná relikvie znovu objeví na honosném pařížském maškarním plese...



Jakoubková, Alena: MANŽEL A ... DÍTĚ Z MINULOSTI

Jorika Jonášová je vyhlášená blatenská advokátka. A je také už víc než třicet let manželkou vytiženého gynekologa Tibora, primáře v nemocnici. Jednoho dne jí manžel zavolá, že se musí zdržet v práci, a poprosí ji, aby mu v zásuvce stolu vyhledala pas a podívala se, kdy končí jeho platnost. Jorika při té příležitosti narazí na obálku, v níž najde dopis, kde jakýsi Jan oznamuje jejímu manželovi, že je jeho syn. Jorika čte dopis znovu a znovu. Podle data ho Tibor

dostal před deseti lety. Když se ale Jan narodil, byl Tibor už několik let ženatý s ní.

**10 000 kilometrů pěšky
Jižní Amerikou**

26. března 2026
přednáškový sál ZŠ Teplice n.M. **Jan Rendl**
18:00 hod.
Vstupné dobrovolné

Základní škola a Mateřská škola, Teplice nad Metují,
Rooseveltova 106, Teplice nad Metují 549 57

Ředitelka školy po dohodě se zřizovatelem a v souladu s § 34 odst. 2 zákona č. 561/2004 Sb., o předškolním, základním, středním, vyšším odborném a jiném vzdělávání (školský zákon) vyhlášeje:

**ZÁPIS
dětí do MŠ
na školní rok 2026/2027**

místo pro podání žádosti: **Mateřská škola Teplice nad Metují**
Rooseveltova 25, Teplice nad Metují

termín: **26. března 2026**

doba pro podání žádosti: **9.30h – 15.30h**

V případě překročení kapacity MŠ se děti přijímají podle stanovených kritérií.

K zápisu dítěte je třeba doložit:

- vyplněnou žádost o přijetí dítěte k předškolnímu vzdělávání
- občanský průkaz zákonného zástupce
- rodný list dítěte

Žádost o přijetí je možné si stáhnout na <https://www.zsteplicenm.cz>. Na žádosti je nutné mít potvrzení o tom, že je dítě řádně očkováno. Pro děti, které dosáhnou do 31.8.2026 5-ti let je předškolní vzdělávání ve školním roce 2026/2027 povinné a není nutné mít na žádosti potvrzení o očkování.

Podrobnější informace o docházce dětí do MŠ vám podá:
Mgr. Tereza Šafránková, zástupce ředitele pro MŠ.
Telefon: 734 231 214, e-mail: ms@teplicenm.com

ZPRÁVY ZE ZÁKLADNÍ A MATEŘSKÉ ŠKOLY



Jalové hody v mateřské škole

Milou tradicí v naší mateřské škole se pomalu stává pořádání Jalových hodů v pondělí před ukončením masopustu. Je to akce pouze pro maminky a babičky a děti. Tatínkové a dědečkové mají tentokrát vstup zakázán.

Letos vyšly Jalové hody na pondělí 16. 2. Dopoledne se děti věnovaly přípravě pohoštění - krájely suroviny na vaječnou tlačenkou, pomáhaly při přípravě těsta, válely, vykrajovaly kolečka, nandávaly povídla a tvořily koblížky - sluníčka pečená v troubě. Po poledním klidu se už nemohly dočkat, až se ve dveřích objeví jejich maminky.

První část programu proběhla v tělocvičně, protože maminek i se sourozenci se sešlo opravdu hodně. Do masopustních říkanek, písní, tanců a her se zapojili všichni. Ve třídě Medvídků na všechny zúčastněné čekaly dobroty připravené našimi dětmi i maminkami a horký jablečný džus. Maminky využily setkání k popovídání si a děti ke společným hrám. Atmosféra byla po celé odpoledne velice příjemná.



Za kolektiv MŠ Helena Šikutová

Inspirativní setkání s mistrem kuchařem v MŠ

V měsíci únoru se naše starší děti v mateřské škole postupně seznamovaly s různými profesemi a objevovaly, jak pestrý může být svět práce.

V rámci tematického bloku „Povolání – Ten dělá to a ten zas tohle“ se nám podařilo uskutečnit milé a inspirativní setkání.



Pozvání přijal místní vyhlášený kuchař, pan Ota Humpl z nedaleké zdoňovské restaurace Kovářova kobyly.

Děti si pana kuchaře okamžitě oblíbily – stačilo, aby vstoupil do třídy, a bylo jasné, že nás čeká výjimečné dopoledne. S úsměvem a velkou dávkou trpělivosti se dětem věnoval po celý čas a hravou formou jim přiblížil, co všechno obnáší jeho povolání. Společně si děti vyzkoušely, jak se připravuje pohoštění na slavnostní příležitost, a na chvíli se tak samy

proměnily v malé kuchaře a kuchařky.

Nejprve se pustily do přípravy těsta na křupavé houstičky. Zatímco těsto kynulo, pracovaly na studeném občerstvení – připravovaly barevné špízy z cherry rajčátek, mini mozzarely a voňavé bazalky, a také sladké banánové jednohubky s piškoty máčené v čokoládě. Děti pracovaly s nadšením a velkou pečlivostí, a radost z vlastnoručně vytvořených dobrot byla obrovská.

Jakmile těsto vykynulo, přišla na řadu ta nejzábavnější část – tvarování. Pod šikovným vedením pana kuchaře vznikaly pletýnky, bochánky, zatočené rohlíčky i další originální tvůrky. Každý kousek byl malým dílem plným dětské fantazie.



Tímto bychom chtěly našemu „Otíkovi“, jakou si u nás vysloužil přezdívkou, za všechny děti i paní učitelky ještě jednou srdečně poděkovat. Velmi si vážíme toho, že věnoval svůj čas, energii i nemalé finanční prostředky jen proto, aby dětem přinesl radost a nové zážitky. Taková ochota a laskavost nejsou samozřejmostí – o to více si tohoto krásného dopoledne vážíme.

Za kolektiv MŠ - Mgr. Tereza Šafránková



Okresní kolo olympiády v českém jazyce

Na konci ledna se uskutečnilo v Náchodě okresní kolo Olympiády v českém jazyce.

Za naši školu se soutěže zúčastnili dva žáci 9. ročníku. David Filip se umístil na 9. - 11. místě a Gabriela Kunart na 12. - 14. místě. Oběma účastníkům gratulujeme a děkujeme za skvělou reprezentaci naší školy.

Mgr. Kateřina Liskovská



Návštěva muzea

Naše speciální třída II. navštívila muzeum v Novém Městě nad Metují. Cílem návštěvy bylo rozšíření výuky prvouky a přírodovědy o přímé zážitky a praktické poznání. Děti si během komentované prohlídky prohlédly expozice zaměřené na historii a tradice města a expozice zaměřené na svět zvířat, rostlin i neživé přírody. Největší pozornost vzbudila zoologická část s modely vycpaných zvířat a kosterních pozůstatků. Velký úspěch měla také interaktivní stanoviště, kde si žáci vyzkoušeli práci ekologů a dozvěděli se zajímavosti o ochraně přírody. Program byl přizpůsoben věku dětí a vedl je k aktivnímu zapojení formou hádanek, rébusů a jednotlivých pokusů.

Žáci si upevnili znalosti o přírodních ekosystémech a významu životního prostředí. Exkurze se vydařila nejen po vzdělávací stránce, ale také jako společný zážitek, který podporuje spolupráci mezi dětmi. Všichni se vrátili plni dojmů a nových poznatků, které budeme dále rozvíjet při výuce.

Mgr. Kateřina Zelená



Máme nové prvňáčky!

Ve středu 11. 2. se brány naší školy otevřely těm nejmenším – budoucím žákům první třídy.

Máme velkou radost, že k zápisu dorazilo 16 šikovných dětí, které se od září stanou součástí naší školní rodiny. Pro děti byla připravena cesta plná hravých úkolů, během kterých nám ukázaly, co všechno už umí. Poznávaly barvy, tvary, počítaly a také programovaly.

Všichni budoucí prvňáčci byli moc stateční a zaslouží si velkou pochvalu!

Budoucím prvňáčkům přejeme krásné poslední měsíce ve školce a už teď se na ně v září moc těšíme! Děkujeme rodičům za důvěru, se kterou nám svěřují vzdělávání svých dětí, a budeme se těšit na další spolupráci.

Mgr. Magda Kalašová, ředitelka školy



Přijímačky nanečisto - strategie je stejně důležitá jako znalosti

Konec ledna je pro žáky devátých ročníků tradičně obdobím vrcholících příprav na střední školy. Abychom našim vycházejícím žákům cestu k vysněnému oboru co nejvíce usnadnili, uspořádali jsme 28. ledna projekt Přijímačky nanečisto.

Žáci si během dopoledne prošli kompletním procesem, který je čeká u ostrých jednotných přijímacích zkoušek (CERMAT). V autentických podmínkách, pod dohledem pedagogů a s pevně stanoveným časovým limitem si vyzkoušeli testy z českého jazyka a matematiky.

Mnoho lidí se domnívá, že u přijímaček rozhodují pouze naučené vědomosti. Praxe však ukazuje, že neméně důležité jsou i další faktory, které lze natrénovat právě jen díky podobným projektům – např. odbourání stresu z neznáma, time management (práce s časem) nebo techniku vyplňování.

Výsledky testů slouží jako ukazatel toho, které tematické okruhy mají žáci v malíčku a na co se musí v posledních týdnech před dubnovým termínem zaměřit. Ráda bych zdůraznila, že naším cílem není žáky strašit, ale vybavit je nástroji, díky kterým u ostrých zkoušek podají výkon odpovídající jejich skutečnému potenciálu

Všem devátákům držíme palce v jejich dalším snažení a věříme, že tato zkušenost jim pomůže při samotných přijímacích zkouškách k nejlepšímu možnému výsledku!

Mgr. Magda Kalašová, ředitelka školy

Přijďte po dlouhé zimě přivítat jaro. Čekají na Vás originální výrobky tvořené našimi klienty - velikonoční dekorace, keramická tvorba, ozdoby do bytu i do domu.

VELIKONOČNÍ VÝSTAVA

1. dubna 2026

od 9 do 16 hod
ve vstupních prostorách Domova Dolní zámek
Náměstí Aloise Jiráska 44, Teplice nad Metují 549 57
www.domovdolnizamek.cz tel. 601 329 452

A colorful poster for an Easter exhibition. It features a soft-focus background of green grass and yellow and purple flowers. In the foreground, there are two realistic-looking ceramic sheep, one larger and one smaller. The text is overlaid on the image in a clean, sans-serif font.

SPOLEČENSKÁ KRONIKA



Setkání jubilantů

V úterý 17. února jsme se letos poprvé sešli s těmi, kteří slavili nebo teprve slavít budou svá významná životní jubilea v prvním čtvrtletí tohoto roku.

Toto setkání se konalo v restauraci RV a my děkujeme personálu za vynikající občerstvení a zajištění tohoto příjemného odpoledne. Ač byla účast nevelká, celé odpoledne se neslo ve veselé náladě, hodně se vzpomínalo, úsměvy z tváří nemizely a čas až moc rychle plynul. I

tentokrát si pro nás děti z mateřské školy připravily krásné hudební vystoupení, jubilantům předaly vlastnoručně vyrobená přáníčka a my jim za to moc děkujeme.

Jubilantům přejeme vše nejlepší do dalších let, hlavně zdraví a ať jim vydrží stejně dobrá nálada a úsměv jako v této slavnostní odpoledne.

Bohdana Vavřenová, kulturní referentka



INZERCE

ELEKTRIKÁŘ

Údržba, opravy, nová elektroinstalace



776 645 828

Nabízím elektroinstalační služby. Opravy a údržbu stávající instalace. Zhotovení nové elektroinstalace.

Vítězslav Procházka
Aloise Jiráskova 290
Teplice nad Metují

Tel. 776 645 828

email: v.prochazka2@gmail.com

**DIVADELNÍ SPOLEČENSTVÍ
KLICPERA
CHLUMEC NAD CIDLINOU**

hraní: Vojtěch Nováček, Michaela Suchánková,
Martina Ettelová, Jakub Šaroun, Jan Petrovický,
Soňa Firtbacherová, Eva Simonová, Lukáš Haltuf

režie: Eva Simonová

světla, zvuk: Lukáš Pavel, Milan Hanys, Jaroslav Hlídka
nápvěda: Helena Krátká, Jana Kratochvílová

**MOJE ŽENA JE
ŠÍLENÁ**

Jan Barbier

23. dubna v 19:00 hod. Kino Teplice nad Metují

Vstupné v předprodeji 100Kč, na místě 150Kč
Předprodej vstupenek v infocentru.

HASIČI

SDH Teplice nad Metují
Vás zve na tradiční

**PEPÍKOVSKOU
ZÁBAVU**

21.3. 2026
Penzion Metuje od 19h

Vstupenky k zakoupení v
hasičské zbrojnici 9.3. a
10.3. od 17-19h

společenský oděv vítán

k tanci hraje skupina
DOTEKY

Vstupné 300,- Kč
(místenka včetně večere)

ZUŠ BROUMOV



Tvůj hlas má hodnotu. Dej mu sílu.

Literárně-dramatický obor ZUŠ Broumov pod vedením Vladislavy Hajnové přijímá

nové žáky ve věku 6 – 14 let

Co mají společného vystoupení před publikem, školní prezentace, moderování kulturní akce nebo obyčejná odpověď v diskuzi? Ve všech těchto situacích rozhoduje schopnost mluvit jasně, klidně a s jistotou.

Právě tomu se věnuje Literárně-dramatický obor (LDO) ZUŠ Broumov.

Nejde jen o divadlo. Nejde jen o vystupování. Jde především o komunikaci – o schopnost formulovat myšlenku, vyjádřit názor a nebát se být slyšet. Vedoucí LDO Vladislava Hajnová říká: „U nás literárně-dramatický obor není o herectví v klasickém slova smyslu. Je především o komunikaci, mluveném projevu, práci s hlasem, myšlenkou a sebe-důvěrou.“

Výuka vychází z reálných situací. Děti se učí, jak začít mluvit tak, aby ostatní poslouchali. Jak zvládnout nervozitu. Jak vyjádřit nesouhlas bez hádky. Jak reagovat pohotově a s respektem.

„Neučím děti hrát. Učím je mluvit a přemýšlet,“ dodává paní Hajnová.

Obor je otevřený všem – pro ty upovídané, kteří potřebují své myšlenky uspořádat, i pro ty tiché, kteří mají spoustu názorů, ale zatím si netroufají je říct nahlas.

Atmosféra hodin je bezpečná a podporující.

„Chyby bereme jako součást učení.“

A především – nejde o potlesk ani o záři reflektorů.

„Je to hlavně o jejich vnitřní jistotě.“

Schopnost komunikovat je dovednost, která má cenu v každé době.

„Děti učím mluvit tak, aby jim svět rozuměl – a aby ony samy měly sobě.“

Martin Ptáček



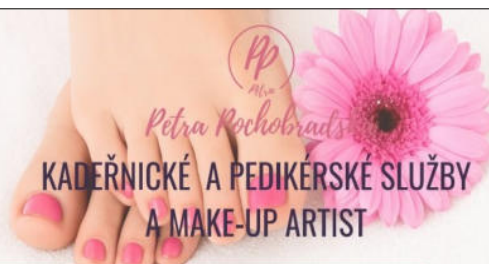
Divadlo Pavla Šmída a Vojty Vrtka
uvádí

Velikonoční pohádku



27.3.2026 10:15 hod. v Kině v
Teplicích nad Metují

Vstupné 50 Kč



Pedikúra

Odborná přístrojová pedikúra

(jemná a šetrná péče o chodidla pomocí profesionálních nástrojů, vhodné u diabetiků - proplacení služby u pojišťovny)

Klasická pedikúra * ošetření zarostlých nehtů

Ošetření kuřích ok * estetická pedikúra - lak, gel lak

Odpočinek a relaxace v masážním křesle * aromaterapie

Jsem člen České podiatrické společnosti



Kadeřnictví

Střih dámský, pánský, dětský

Zesvětlovací techniky - Air touch, balayage, melír

Trvalá ondulace (klasická, přírodní) * barvení

Make-up

Svatební líčení, denní a večerní líčení

+420 774 981 610

info@muahpetra.cz

IČO: 23366320

Poskytování služeb obojí formou - v salonu i mobilně, dle přání zákazníků

RD v ulici Boženy Němcové 158 v Teplicích nad Metují



KÁVA NA RADNICI

Každé pondělí odpoledne od 15 do 17 hodin.

Milí Tepličáci, stále platí pozvání na kávu na radnici.

Ve výše uvedených článcích jsem shrnula všechna fakta k právě probíhající diskusi ve městě.

Chcete se ještě na něco zeptat? Zjistit další podrobnosti? Zajímá vás něco úplně jiného? Nebo máte nějaký požadavek, výtka nebo návrh?

Je patrné, že se mnoho z vás zajímá o dění ve městě, plány do budoucna a další témata. A to je dobře!

Jsmo malé město, kde se téměř všichni navzájem známe. Myslím, že většina z vás zná nejen mě, ale i další kolegy z úřadu. Proto si myslím, že spolu dokážeme mluvit i mimo sociální síť. Facebook ani jiné platformy nemohou nikdy nahradit osobní rozhovor. Proto dávám přednost setkání s každým z vás, kdo o to bude mít zájem. Jsem toho názoru, že tím nejlepším způsobem komunikace mezi lidmi je osobní setkání.

Tak přijďte a společně zkusíme najít řešení. Já, místostarosta nebo zaměstnanci úřadu jsme vám k dispozici.

Věra Prokopová, starostka

KLADSKÉ POMEZÍ

Jarní prázdniny s Toulavým baťohem: za zážitky nejen do Kladského pomezí

Jarní prázdniny klepou na dveře a Toulavý baťoh už přeshlapuje nedočkavostí. Kam vyrazit, aby si výlet užily děti, rodiče i pubertáči, kteří tvrdí, že je „všechno nuda“? V Kladském pomezí máme hned několik tipů, se kterými o zábavu noudy nebude.

Nevyjde-li počasí podle představ, nezoufejte. Lázně Velichovky nabízejí program na celý den pod střechem. Rodinný bowlingový soubor v hotelu **K-Triumf**, výhled do obory, dobré jídlo v Domě pod Kaštany a na závěr návštěva místního kina.



To je opravdová rarita – zachovalo si svou původní atmosféru i techniku a promítání tu má jedinečné kouzlo.

Pokud vás baví vojenská historie, zamířte do **Podzemního města Osówka**. Bývalý tajný projekt třetí říše vás zavede hluboko pod zem, kde vás čeká přibližně hodinová prohlídka s průvodcem a audioprůvodcem v českém jazyce. Působivé projekce s různou tematikou berou dech a spolehlivě vtáhnou malé i velké návštěvníky. Odnesete si zážitek, že kterého mrazí. Ale zima vám nebude, v podzemí je teď tepleji než venku. Po dobrodružství se navíc můžete zahrát i posilnit v místní restauraci, kde vaří poctivě a s chutí.

Za klidnější atmosférou a prvními náznaky jara zamířte na **Farmu Wenet**. Příroda se tu pomalu probouzí a farma nabízí nejen setkání se zvířaty a příjemné prostředí, ale také možnost ubytování přímo v areálu. Ideální místo pro rodiny, které si chtějí užít víkend nebo prázdniny v rytmu venkova.

Další desítky tipů na výlety s dětmi i dospělými najdete na webu www.toulavybatoh.cz. Nezapomeňte také, že s ilustrovanou mapou Toulavého baťohu můžete nově soutěžit po celý rok. A pozor – už v prvním březnovém týdnu se **soutěže** přesunou i na sociální síť. Budeme hrát o **volné vstupenky** k našim partnerům. Sledujte nás, ať vám žádná výhra neuteče. Tak co, už víte, kam vyrazíte o jarních prázdninách? Toulavý baťoh má sbaleno a těší se na cestu s vámi.

Lucie Hnízdilová, foto Jan Zálíz

Divadelní Spolek skály Václava
Petr Tomšů

Obecně prospěšná strašidla

Komedie o strašidlech
na hradě i na radnici

Hrají: Viktor Vaněk, Simona Pohlová,
Milí Hladíková, Helena Hromádková,
Jana Krejčová, Alexandra Kročilová,
Petr Jandáček, Romana Wendlová,
Kateřina Čermáková, Ilsa Marešová,
Martin Vacek, Hana Therová,
Gabriela Poláková

Kulisy a scéna:
Rudolf Sagner, Aleš Kubeček,
Roman Polák, Daniel Cermák,
Viktor Vaněk

Osvětlovač, zvuk:
Jaroslav Dušek

Režie:
Viktor Vaněk

17.4.2026 v 19:00 hod.
KINO
Teplice nad Metují

Cena: Předprodej v infocentru 100,- Kč
Na místě 150,- Kč



REDPOINT TEAM

Redpoint Team z.s. pořádá v roce 2026 celkem 10 sportovních akcí pro veřejnost a 5 závodů se uskuteční přímo v Teplicích nad Metují.

Datum	Čas	Název	Druh závodu	Délka
St 6. 5. 2026	17.00 hod.	<u>X-duatlon Pálenka</u> / 9. ročník	Závod STP v terénním duatlonu	5-16,5-3,5 km
St 29. 7. 2026	17.00 hod.	<u>Teplice nad Metují - Bišík</u> / 24. ročník	Závod STP horských kol do vrchu	3,4 km
Ne 30. 8. 2026	9.30 hod.	<u>Běh Teplickými skalami</u> / 33. ročník	Běžecský závod v rámci MHFF	9 km
So 12. 9. 2026	8.00 hod.	<u>Redpoint Rallye Sudety</u> / 32. ročník	Maraton horských kol	35, 60 a 111 km
St 21. 10. 2026	16.00 hod.	<u>Běh na Kraví horu</u> / 17. ročník	Závod STP v běhu do vrchu	3,2 km a 2 km
Ne 18. 10. 2026	11.00 hod.	<u>Běh na Žaltman</u> / 12. ročník	Závod Českého poháru v běhu do vrchu	2,8 km
St 11. 11. 2026	16.00 hod.	<u>Běh na Dobrošov</u> / 19. ročník	Závod STP v běhu do vrchu	3,7 km
Ne 1. 11. 2026	10.00 hod.	<u>KladSKIroll Cup Dobrošov</u> / 3. ročník	Závod na kolečkových lyžích do vrchu	6 km
Ne 8. 11. 2026	10.00 hod.	<u>KladSKIroll Cup Sendraž</u> / 4. ročník	Závod na kolečkových lyžích do vrchu	5 km
So 21. 11. 2026	10.00 hod.	<u>Běh na Čáp</u> / 10. ročník	Finálový závod STP v běhu do vrchu	5,8 km a 2 km

Děkujeme Městu Teplice nad Metují za podporu těchto akcí.



Za Redpoint Team Tomáš Čada

Marius Pedersen



provede ve vaší obci mobilní svoz nebezpečných odpadů

Dne:	14. května 2026	
Stanoviště:	Teplice nad Metují U KOSTELA	16.00 – 16.45
	Bohdašín zastávka autobusu	17.10 – 17.15

Vybírané nebezpečné odpady:

- > oleje a nebo tuky
- > barvy, lepidla, pryskyřice
- > rozpouštědla
- > kyseliny, hydroxidy, fotochemikálie
- > detergenty, odmašťovací prostředky
- > staré léky
- > pesticidy
- > akumulátory (i plně)

Pro občany zdarma.

Další odpady, které od Vás odebereme:

- > pneumatiky (osobní)
- > monočlánky
- > elektrořetěze - radia, vysavače, pračky, sporáky, atd.
- > ledničky, mrazničky
- > televizory
- > zářivky, výbojky

Pro občany zdarma.

Ledničky, mrazničky, televizory, monitory, ostatní elektrořetěze, monočlánky a zářivky budou odebrány ne jako odpad, ale na zpětný odběr. Proto je nepoškozujte a neodbírejte žádné součásti.

JINÉ ODPADY NEŽ ZE SEZNAMU NEODEBÍRÁME!
ODPADY NENECHÁVEJTE NA STANOVIŠTI BEZ DOZORU!
VYČEKTE NAŠEHO PŘÍJEZDU!
ODLOŽENÉ ODPADY NEBUDOU ODVEZENY, ALE BUDOU PONECHÁNY NA MÍSTĚ!

**Prineste nám svůj odpad!
Chraňte naše životní prostředí!**

☎: 493 646 752 mob.: 734 238 355

Jeden svět

Mezinárodní filmový festival o lidských právech 2026

27—29/3

Police nad Metují

Jeden svět Police nad Metují 27.–29. března v Kolárovo divadle

Pojďme se krátce proletět vesmírem. Z chladného, prázdného prostoru míříme zpět k Zemi. Ke světu, který je křehký, propojený sítí vztahů, ale i napětí. Glóbus protkaný rovnoběžkami a poledníky symbolizuje, že je svět propojený víc, než si myslíme. Právě to je hlavní myšlenka letošního ročníku Jednoho světa.

Festival zahájí snímek **V útrobach AI**. Vezme nás do zákulisí umělé inteligence a ukáže nám neviditelnou práci lidí, kteří krmí její databáze. Bohužel často za cenu vlastního psychického zdraví. Film otvírá otázku, jaká je vlastně cena digitální revoluce. Po projekci bude následovat **slavnostní raut**.

Další hybnou silou proměňující náš svět jsou války. V dokumentu **Kuba a Aljaška** opouštějí dvě mladé Ukrajinky civilní život a vstupují do armády. Tam čelí každodennosti plné nejistoty, ale i přátelství a naděje.

Křehkost lidského života připomíná také **Hlas Hind Radžab**, který rekonstruuje skutečný telefonát šestileté dívky volající o pomoc z auta pod palbou v Gaze. Snímek je tiživým svědectvím o tom, jaké má izraelsko-palestinský konflikt dopady na životy nevinných lidí. Film získal mnoho mezinárodních ocenění a přináší opravdu silné emoce.

Co může vzniknout na místě, které prošlo absolutní destrukcí? Na to hledá otázku **Dráha ze Sarajeva**. Tři přátelé v poválečné Bosně trénují na poničené olympijské dráze a sní o vlastní účasti na olympiádě. V kulísách poznamenaných historií vyrůstá příběh o vytrvalosti a víře, že i z trosek může vyrůst budoucnost.

Proměny světa – tentokrát ty klimatické – citlivě zachycují **Děti z mizejícího ostrova**. Poetický dokument o sourozencích z Louisiany, jejichž domov ohrožuje čím dál víc stoupající hladina vody. U vody zůstaneme i s filmem **Řeky lásky proud**, i když z úplně jiného úhlu. Intimní portrét špičkové norské kajakářky Mariann Sæther sleduje ženu, která se snaží skloubit mateřství s extrémním sportem. Je možné mít rodinu a zároveň zůstat na divoké řece?

Další osobní zpověď přináší dokument **Co s Pétou?** Sleduje otce, který po náhlé smrti manželky zůstává sám na péči o dvě dospívající děti, z toho jedno s poruchou autistického spektra. Film je otevřenou sondou do života pečujících rodin a zároveň poskytuje vhled do systému sociální péče v ČR.

Rodinné vazby, tentokrát poznamenané chudobou a závislostí, otvírá snímek **Spolu svářeňy**. Mladá svářečka Katya se snaží znovu spojit svou rodinu a zároveň ochránit mladší sestru před prostředím, které jí samotnou poznamenalo.

O překračování bariér taktéž vypráví **Marlee Matlin: Už nejsem jediná**, který je portrétem první neslyšící herečky oceněné Oscarem. Film ukazuje, že být „první“ znamená nejen triumf, ale i tlak a samotu.

Festival uzavírá dokument o problémech mladé generace **Dospívání přerušeno**. V Norsku přibývá dospívajících dívek, kterým život zastavila nevysvětlitelná choroba bez jasné diagnózy. Dvojice lékařů se rozhodne jít proti proudu a místo medikace nabízejí čas, pozornost a celostní přístup. Film klade tichou otázku, jestli někdy není nemoc i odrazem tlaku světa kolem nás.

Po většině projekcí budou následovat **diskuze s hosty**. Součástí doprovodného programu je i **výstava** vytvořená ve spolupráci se ZUŠ Police. A v sobotu večer nabídneme možnost vstřebat filmové dojmy pomocí hudby během **jam session**, vlastní nástroje vítány!

Přijďte společně s námi zjistit, jak moc je náš svět propojený. Těšíme se 27.-29.3. v Kolárovo divadle!

Program a aktualita z polického Jednoho světa sledujte na:

jedensvet.cz/police-nad-metuji

[jedensvet_police_nad_metuji](https://www.instagram.com/jedensvet_police_nad_metuji)

[facebook.cz/JedensvetPolicenadMetuji](https://www.facebook.com/JedensvetPolicenadMetuji)

Hlavní program



● Kolárovo divadlo

PÁTEK 27. BŘEZNA

16:00	Kuba a Aljaška po filmu následuje debata	SDH	93'
18:15	Zahájení		
18:30	V útrobach AI po filmu následuje debata a raut	OC	73'
21:30	Dráha ze Sarajeva	OC	91'

● MĚSTSKÁ KNIHOVNA V BROUMOVĚ

17:00	Drahý zítřku po filmu následuje debata	OC	83'
-------	--	----	-----

SOBOTA 28. BŘEZNA

10:00	Spolu svářeňy po filmu následuje debata	OC	96'
13:00	Hlas Hind Radžab po filmu následuje debata	OC	90'
16:00	Děti z mizejícího ostrova po filmu následuje debata	OC	92'
19:00	Řeky lásky proud po filmu následuje debata	OC	90'
21:30	Jam session - nástroje s sebou		

NEDĚLE 29. BŘEZNA

10:00	Co s Pétou? po filmu následuje debata	SDH	AD	85'
13:00	Marlee Matlin: Už nejsem jediná po filmu následuje debata	SDH		94'
16:00	Dospívání přerušeno po filmu následuje debata	OC		90'

zakončení festivalu

OC české titulky
SDH české popisné titulky
AD audiopopis
 hlídání dětí

Z ORDINACE MUDr. ZÁVESKÉHO

Dne 27. 3. 2026 nebudou v provozu ordinace v Radvanicích a Teplicích nad Metují.
Zastupuje MUDr. Rousková 8:00 - 10:00 hod Malé Svatoňovice, nám. K. Čapka 147, 542 34 telefon 778 460 155,
a také zastupuje MUDr. Bořivoj Červenka 13:00 - 15:00, Horní Adršpach 114, 549 52 telefon 737 742 941.

Dne 15. 4. 2026 - ve středu - nebudou v provozu ordinace v Teplicích nad Metují a Radvanicích.
V případě akutního zdravotního problému navštivte odpovídající ambulanci v nemocnici.

Omezení ordinační doby také naleznete na www.venkovskylekar.cz

ZUBNÍ POHOTOVOST

Datum	Jméno lékaře	Adresa ordinace	Telefon
14. 3.—15. 3.	MUDr. Marcel Pekárek Stomatologická s.r.o. (MDDr. Tereza Czielová)	Běloveská 123 Náchod	703 600 915
21. 3. – 22. 3.	MUDr. Marcel Pekárek Stomatologická s.r.o. (MDDr. Marcela Špačková)	Běloveská 123 Náchod	703 600 915
28. 3. – 29. 3.	ZNL s.r.o. (MUDr, Petr Houštěk)	Machov 119	602 333 466
3. 4. – 4. 4.	MUDr. Jana Malíková	Denisovo nábřeží 665 Náchod	491 428 885

Pobytová sociální služba domov se zvláštním režimem
Domov Dolní zámek v Teplicích nad Metují
nabízí pracovní místo na HPP:

VŠEOBECNÁ nebo PRAKTICKÁ ZDRAVOTNÍ SESTRA



PEČUJ o zdraví, naslouchej a pomáhej
POSKYTUJ komplexní péči
MONITORUJ zdravotní stav

Bližší informace:



tel.: 702 125 661
Domov Dolní zámek
náměstí Aloise Jiráska 44
Teplice nad Metují
e-mail: mikyskova@domovdolnizamek.cz

aktualizace: 20.2.2026



Pobytová sociální služba domov se zvláštním režimem
Domov Dolní zámek v Teplicích nad Metují
nabízí pracovní místo na HPP:

SOCIÁLNÍ PRACOVNÍK/CE



POMÁHEJ orientovat se v životních křížovatkách
POSKYTUJ podporu
OTEVÍREJ možnosti
VEĎ pracovní tým

Bližší informace:



tel.: 702 125 661
Domov Dolní zámek
náměstí Aloise Jiráska 44
Teplice nad Metují
e-mail: mikyskova@domovdolnizamek.cz

aktualizace: 20.2.2026

